

---

Председатель: Казахстан

## СПЕЦИАЛЬНОЕ ЗАСЕДАНИЕ ПОСТОЯННОГО СОВЕТА (838-е пленарное заседание)

1. Дата: четверг, 18 ноября 2010 года  
  
Открытие: 15 час. 25 мин.  
Заккрытие: 15 час. 40 мин.
  
2. Председатель: посол К. Абдрахманов
  
3. Обсуждавшиеся вопросы – Заявления – Принятые решения/документы:  
  
Пункт 1 повестки дня: РЕШЕНИЕ ОБ ИНИЦИАТИВЕ ПО  
ОБЕСПЕЧЕНИЮ ОБЩЕСТВЕННОЙ  
БЕЗОПАСНОСТИ В КЫРГЫЗСТАНЕ

Председатель

**Решение:** Постоянный совет принял Решение № 961 (PC.DEC/961) об инициативе по обеспечению общественной безопасности в Кыргызстане; текст Решения прилагается к настоящему Журналу.

Российская Федерация (интерпретирующее заявление, см. Приложение к Решению), Председатель

- Пункт 2 повестки дня: РЕШЕНИЕ О РЕКОМЕНДАЦИИ СОВЕТУ  
МИНИСТРОВ ОТНОСИТЕЛЬНО ПРИНЯТИЯ  
РЕШЕНИЯ О ПРЕДСЕДАТЕЛЬСТВЕ ОБСЕ  
В 2013 ГОДУ

Председатель

**Решение:** Постоянный совет принял Решение № 962 (PC.DEC/962) о рекомендации Совету министров относительно принятия решения о Председательстве ОБСЕ в 2013 году; текст Решения прилагается к настоящему Журналу.

Соединенные Штаты Америки, Канада (Приложение), Турция,  
Председатель

Пункт 3 повестки дня: ОБЗОР ТЕКУЩИХ ВОПРОСОВ

Выступлений не было.

Пункт 4 повестки дня: ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ

Выступлений не было.

4. Следующее заседание:

О заседании будет объявлено позднее.



**Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе**  
**Постоянный совет**

PC.JOUR/838  
18 November 2010  
Annex

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

---

**838-е пленарное заседание**  
PC Journal No. 838, пункт 2 повестки дня

## **ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ КАНАДЫ**

Благодарю Вас, г-н Председатель.

Канада искренне приветствует кандидатуру Украины на председательство в ОБСЕ и высоко оценивает готовность Украины в 2013 году возглавлять нашу Организацию, особенно в этот период глобального экономического кризиса и принимая во внимание те огромные усилия, затраты и проблемы, которыми чревата эта роль.

Украина заслуживает высокой оценки в связи с прогрессом, достигнутым со времени обретения ею в 1991 году независимости. Канада поддерживает с Украиной прочные и жизненно важные отношения, подтверждением которых стал недавний визит премьер-министра Харпера в Украину в октябре. В ходе своего визита премьер-министр вновь подтвердил решительную поддержку Канадой независимой и демократической Украины и призвал эту страну и дальше двигаться по пути своей демократизации.

Наш регион сталкивается со многими вызовами. Мы уверены, что в случае выбора Украины она будет руководить Организацией в решении стоящих перед ней вопросов, используя всеобъемлющий подход к обеспечению безопасности в рамках всех трех измерений, включая человеческое измерение. Канада приветствует готовность Украины руководить ОБСЕ в противостоянии этим вызовам и уверена, что Украина будет неустанно работать, помогая государствам-участникам справиться с ними.

Благодарю Вас.



**Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе**  
**Постоянный совет**

PC.DEC/961  
18 November 2010

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

---

**838-е пленарное заседание**  
PC Journal No. 838, пункт 1 повестки дня

**РЕШЕНИЕ № 961**  
**ИНИЦИАТИВА ПО ОБЕСПЕЧЕНИЮ ОБЩЕСТВЕННОЙ**  
**БЕЗОПАСНОСТИ В КЫРГЫЗСТАНЕ**

Постоянный совет,

ссылаясь на Решение № 947 о Группе полицейских советников ОБСЕ в Кыргызстане от 22 июля 2010 года,

постановляет поддержать достигнутое между Кыргызской Республикой и Центром ОБСЕ в Бишкеке взаимопонимание относительно выполнения Решения № 947 ПС на основе Концепции инициативы по обеспечению общественной безопасности (PC.DEL/1081/10 от 15 ноября 2010 года).

PC.DEC/961  
18 November 2010  
Attachment

Original: RUSSIAN

**ИНТЕРПРЕТИРУЮЩЕЕ ЗАЯВЛЕНИЕ  
В СООТВЕТСТВИИ С ПУНКТОМ 6 РАЗДЕЛА IV.1(A)  
ПРАВИЛ ПРОЦЕДУРЫ ОРГАНИЗАЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ  
И СОТРУДНИЧЕСТВУ В ЕВРОПЕ**

со стороны делегации Российской Федерации:

"В связи с принятым Постоянным советом Решением по концепции "Инициативы общественной безопасности", согласованной между МВД Киргизии и Центром ОБСЕ в Бишкеке, хотели бы заявить следующее.

Российская сторона в принципиальном плане поддержала содействие ОБСЕ киргизским правоохранительным органам, в частности указанную концепцию, нацеленную на снижение межэтнической напряженности и укрепление потенциала территориальных подразделений МВД Киргизии. В рамках реализации этой инициативы готовы командировать группу экспертов МВД России.

Исходим, однако, из того, что "Инициатива" не является модернизацией несостоявшейся полицейской консультативной группы (ПКГ), а представляет существенно отличающийся от ПКГ проект взаимодействия с МВД Киргизской Республики.

Поддерживая полицейскую программу Центра ОБСЕ в Бишкеке, считаем, что "Инициатива общественной безопасности" в соответствии с мандатом Центра и действующими финансовыми правилами должна осуществляться исключительно в рамках указанной программы и под контролем её руководителя.

В части финансовых аспектов реализации "Инициативы" рассчитываем, что Генеральный секретарь внесет соответствующие бюджетные предложения, соответственно корректирующие ранее согласованную через решения Постсовета смету ассигнований на целевые нужды Центра ОБСЕ в Бишкеке в 2010 г., учитывая так и не развернутую консультативную полицейскую группу в утвержденных параметрах, а также соображения по новым бюджетным ориентирам Миссии на 2011 г. Исходим из того, что в случае решения о ресурсном обеспечении мероприятий Центра в рамках «Инициативы общественной безопасности» на следующий год за счет возможностей сводного бюджета ОБСЕ это не должно превышать уровня первоначально утвержденной на текущий год планки бюджетирования этого полевого присутствия в 5 млн. 480 тыс. евро. Рассчитываем, что новый проект будет покрываться преимущественно из внебюджетных источников.

Просим приложить данное заявление к принятому решению Постоянного совета и, соответственно, отразить в Журнале дня сегодняшнего заседания".



Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе  
Постоянный совет

PC.DEC/962  
18 November 2010

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

---

838-е пленарное заседание  
PC Journal No. 838, пункт 2 повестки дня

**РЕШЕНИЕ № 962**  
**РЕКОМЕНДАЦИЯ СОВЕТУ МИНИСТРОВ ОТНОСИТЕЛЬНО**  
**ПРИНЯТИЯ РЕШЕНИЯ О ПРЕДСЕДАТЕЛЬСТВЕ ОБСЕ**  
**В 2013 ГОДУ**

Постоянный совет,

1. Просит Председателя Постоянного совета направить Действующему председателю проект решения Совета министров о Председательстве ОБСЕ в 2013 году, содержащийся в документе MC.DD/5/10 от 10 ноября 2010 года;
2. Рекомендует Совету министров принять указанное решение с соблюдением процедуры молчаливого согласия, завершающейся в 10 час. 00 мин. по центральноевропейскому времени 23 ноября 2010 года.